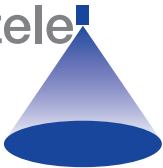




Tangenciální trysky s rozstříkem plného kužele

stainless steel/brass version

Series 422/423



Features:

- Tangentially arranged supply of liquid
- Without swirl inserts
- Non-clogging
- Stable spray angle
- Uniform liquid distribution

Applications:

- Surface spraying
- Cooling
- Cleaning and washing processes
- Foam control

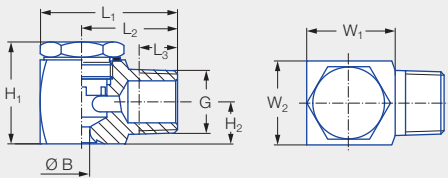
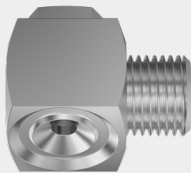


Figure 1

Series 422/423

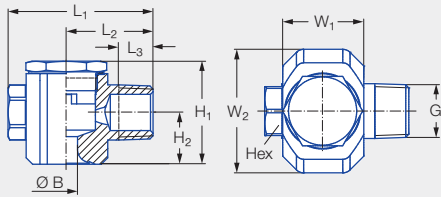
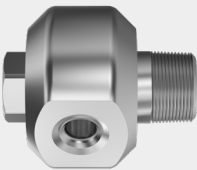


Figure 2

Code	Figure	G	Dimensions [mm]								Weight [g] (stainless steel 316L)
			H ₁	H ₂	L ₁	L ₂	L ₃	W ₁	W ₂	Hex	
CC	1	1/4 BSPT	21.0	8.0	28.0	20.0	9.7	15.6	16.0	–	44.0
CE	1	3/8 BSPT	26.7	11.0	36.0	25.0	10.1	23.2	22.0	–	101.0
CG	2	1/2 BSPT	40.0	20.0	56.0	33.5	13.2	32.0	48.0	19	370.0
CK	2	3/4 BSPT	57.0	23.5	65.5	38.5	14.5	40.0	63.0	27	830.0
CM	2	1 BSPT	66.0	27.3	85.0	48.5	16.8	55.0	78.0	36	1.581.0

Spray angle	Ordering no.								Bore diameter B [mm]	Narrowest free cross sections Ø [mm]	V water [l/min]						Spray diameter D [mm] (at p = 2 bar)		
	Type	Mat. no.		Code							p [bar]							H = 250 [mm]	H = 500 [mm]
		1Y	30	1/4 BSPT	3/8 BSPT	1/2 BSPT	3/4 BSPT	1 BSPT			0.5	1.0	2.0	3.0	5.0	10.0			
		Stainless steel 316L	Brass																
60°	422.644	●	●		CE				3.00	3.00	2.00	2.83	4.00	4.90	6.32	8.94	300	580	
90°	422.406	●	●	CC					1.40	1.40	0.50	0.71	1.00	1.22	1.58	2.24	430	800	
	422.486	●		CC					1.85	1.85	0.80	1.13	1.60	1.96	2.53	3.58	450	820	
	422.566	●	●	CC					2.25	2.25	1.25	1.77	2.50	3.06	3.95	5.59	470	840	
	422.606	●	●		CE				2.55	2.55	1.57	2.23	3.15	3.86	4.98	7.04	480	860	
	422.646	●	●		CE				2.90	2.90	2.00	2.83	4.00	4.90	6.32	8.94	500	880	
	422.726		●		CE				3.70	3.70	3.15	4.45	6.30	7.72	9.96	14.09	520	910	
	422.766	●			CE				4.15	4.15	4.00	5.66	8.00	9.80	12.65	17.89	520	910	
	422.806		●		CE				4.65	4.65	5.00	7.07	10.00	12.25	15.81	22.36	520	910	
	422.846	●	●		CE				5.30	5.30	6.25	8.84	12.50	15.31	19.76	27.95	520	910	
	422.886	●	●		CE				5.85	5.85	8.00	11.31	16.00	19.60	25.30	35.78	520	910	
	422.966	●				CG			8.00	8.00	12.50	17.68	25.00	30.62	39.53	55.90	520	910	





Spray angle	Ordering no.								Bore diameter B [mm]	Narrowest free cross sections Ø [mm]	V̇ water [l/min]						Spray diameter D [mm] (at p = 2 bar)	
	Type	Mat. no.		Code							p [bar]							
		1Y	30	1/4 BSPT	3/8 BSPT	1/2 BSPT	3/4 BSPT	1 BSPT			0.5	1.0	2.0	3.0	5.0	10.0		
120°	422.488		●	CC					1.90	1.90	0.80	1.13	1.60	1.96	2.53	3.58	670	1,200
	422.568	●	●	CC					2.45	2.40	1.25	1.77	2.50	3.06	3.95	5.59	700	1,230
	422.608		●		CE				2.70	2.70	1.57	2.23	3.15	3.86	4.98	7.04	710	1,250
	422.728	●	●		CE				4.00	3.90	3.15	4.45	6.30	7.72	9.96	14.09	770	1,360
	422.808	●			CE				4.90	4.90	5.00	7.07	10.00	12.25	15.81	22.36	830	1,490
	422.848	●	●		CE				5.30	5.30	6.25	8.84	12.50	15.31	19.76	27.95	860	1,550
	422.888	●	●		CE				6.60	6.00	8.00	11.31	16.00	19.60	25.30	35.78	880	1,570
	422.928	●				CG			7.30	7.30	10.00	14.14	20.00	24.49	31.62	44.72	890	1,580
	422.968	●	●			CG			8.00	8.00	12.50	17.68	25.00	30.62	39.53	55.90	890	1,590
	423.008	●				CG			8.70	8.70	15.75	22.27	31.50	38.58	49.81	70.44	890	1,590
	423.128	●					CK		12.70	12.30	31.50	44.55	63.00	77.16	99.61	140.87	890	1,590
	423.208	●						CM	17.00	16.00	50.00	70.71	100.00	122.47	158.11	223.61	890	1,590

Conversion formula for this series: $\dot{V}_2 = \dot{V}_1 \cdot \sqrt{\frac{p_2}{p_1}}$

Ordering	Type	+	Material no.	+	Code	=	Ordering no.
example:	422.488	+	30	+	CC	=	422.488.30.CC



Assembly accessories can be found in Chapter 9 “Accessories”.



Tangenciální trysky s rozstříkem plného kužele

plastic version

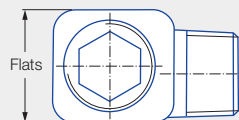
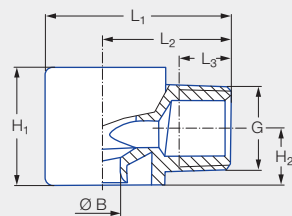
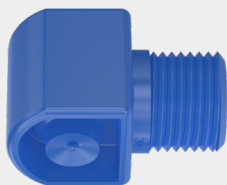
Series 422/423

Features:

- Tangentially arranged supply of liquid
- Without swirl inserts
- Non-clogging
- Stable spray angle
- Uniform liquid distribution
- High chemical resistance

Applications:

- Surface spraying
- Cooling
- Cleaning and washing processes
- Foam control



Series 422/423

Code	G	Dimensions [mm]						Weight [g]
		H ₁	H ₂	L ₁	L ₂	L ₃	Flats	
CC	1/4 BSPT	16.0	8.0	28.0	20.0	9.8	16.0	7.0
CE	3/8 BSPT	23.0	11.2	36.0	25.0	10.1	22.0	16.0
CG	1/2 BSPT	38.0	19.2	49.5	33.5	13.2	32.0	40.0
CK	3/4 BSPT	50.0	24.5	58.5	38.5	18.5	41.0	50.0

Spray angle	Ordering no.						Bore diameter B [mm]	Narrowest free cross sections Ø [mm]	V̇ water [l/min]						Spray diameter D [mm] (at p = 2 bar)	
	Type	Mat. no.	Code						p [bar]						H = 250 [mm]	H = 500 [mm]
		5E	1/4 BSPT	3/8 BSPT	1/2 BSPT	3/4 BSPT										
									PVDF	0.5	1.0	2.0	3.0	5.0		
60°	422.724	●		CE			3.60	3.60	3.15	4.45	6.30	7.72	9.96	14.09	320	560
90°	422.406	●	CC				1.50	1.45	0.50	0.71	1.00	1.22	1.58	2.24	530	900
	422.566	●	CC				2.30	2.20	1.25	1.77	2.50	3.06	3.95	5.59	530	920
	422.606	●		CE			2.60	2.50	1.58	2.23	3.15	3.86	4.98	7.04	540	920
	422.646	●		CE			3.00	2.90	2.00	2.83	4.00	4.90	6.32	8.94	540	930
	422.726	●		CE			3.70	3.60	3.15	4.45	6.30	7.72	9.96	14.09	550	950
	422.806	●		CE			4.65	4.60	5.00	7.07	10.00	12.25	15.81	22.36	560	980
	422.846	●		CE			5.30	5.30	6.25	8.84	12.50	15.31	19.76	27.95	560	990
	422.886	●		CE			5.80	5.80	8.00	11.31	16.00	19.60	25.30	35.78	570	1,010
	422.926	●			CG		7.30	7.30	10.00	14.14	20.00	24.49	31.62	44.72	570	1,030
	422.966	●			CG		8.00	8.00	12.50	17.68	25.00	30.62	39.53	55.90	580	1,040
	423.006	●			CG		8.70	8.70	15.75	22.27	31.50	38.58	49.81	70.44	580	1,040
	423.126	●				CK	12.00	12.00	31.50	44.55	63.00	77.16	99.61	140.87	580	1,050



Spray angle	Ordering no.						Bore diameter B [mm]	Narrowest free cross sections Ø [mm]	V̇ water [l/min]						Spray diameter D [mm] (at p = 2 bar)	
	Type	Mat. no.	Code						p [bar]							
		5E														
		PVDF												1/4 BSPT		
									0.5	1.0	2.0	3.0	5.0	10.0	H = 250 [mm]	H = 500 [mm]
120°	422.408	●	CC				1.50	1.45	0.50	0.71	1.00	1.22	1.58	2.24	670	1,200
	422.448	●	CC				1.65	1.60	0.63	0.88	1.25	1.53	1.98	2.80	680	1,210
	422.488	●	CC				1.90	1.90	0.80	1.13	1.60	1.96	2.53	3.58	680	1,230
	422.568	●	CC				2.40	2.40	1.25	1.77	2.50	3.06	3.95	5.59	700	1,260
	422.728	●		CE			4.00	3.90	3.15	4.45	6.30	7.72	9.96	14.09	770	1,400
	422.888	●		CE			6.60	6.00	8.00	11.31	16.00	19.60	25.30	35.78	940	1,590
	422.968	●			CG		8.00	8.00	12.50	17.68	25.00	30.62	39.53	55.90	960	1,620
	423.008	●			CG		8.70	8.70	15.75	22.27	31.50	38.58	49.81	70.44	970	1,630
	423.128	●				CK	12.70	12.30	31.50	44.55	63.00	77.16	99.61	140.87	990	1,660

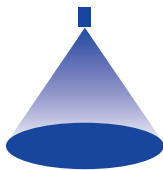
Conversion formula for this series: $\dot{V}_2 = \dot{V}_1 \cdot \sqrt{\frac{p_2}{p_1}}$

Ordering	Type	+	Material no.	+	Code	=	Ordering no.
example:	422.408	+	5E	+	CC	=	422.408.5E.CC

 Assembly accessories can be found in Chapter 9 “Accessories”.



» Tangenciální trysky s rozstříkem plného kužele, plastic version with bayonet quick-release system
Series 422

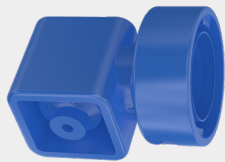


Features:

- Without swirl inserts
- Non-clogging
- Stable spray angle
- Simple and quick assembly
- Uniform liquid distribution
- High chemical resistance

Applications:

- Surface spraying
- Cooling
- Cleaning and washing processes
- Foam control



Series 422

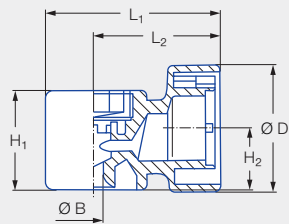
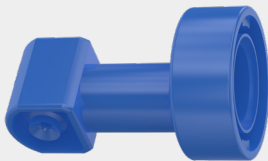


Figure 1

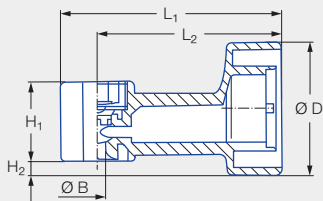


Figure 2

Type	Code	Figure	Dimensions [mm]					Weight [g] (PVDF)
			H ₁	H ₂	L ₁	L ₂	Ø D	
422.644/422.606/422.608	KB	1	23.0	14.0	40.0	29.0	29.5	20.0
422.406/422.408/422.528	KB	2	17.5	3.5	48.0	40.0	29.5	14.0

Spray angle	Ordering no.				Bore diameter B [mm]	Narrowest free cross sections Ø [mm]	V̇ water [l/min]						Spray diameter D [mm] (at p = 2 bar)	
	Type	Mat. no.		Code			p [bar]						H = 250 [mm]	H = 500 [mm]
		5E	53											
		PVDF	PP											
60°	422.644		●	KB	2.90	2.90	2.00	2.83	4.00	4.90	6.32	8.94	250	490
90°	422.406	●		KB	1.50	1.45	0.50	0.71	1.00	1.22	1.58	2.24	530	900
	422.606	●		KB	2.60	2.50	1.58	2.23	3.15	3.86	4.98	7.04	540	920
120°	422.408	●		KB	1.50	1.45	0.50	0.71	1.00	1.22	1.58	2.24	670	1,140
	422.528	●		KB	2.10	2.00	1.00	1.41	2.00	2.45	3.16	4.47	690	1,220
	422.608	●		KB	2.60	2.50	1.58	2.23	3.15	3.86	4.98	7.04	710	1,260

Conversion formula for this series: $\dot{V}_2 = \dot{V}_1 \cdot \sqrt{\frac{p_2}{p_1}}$

Ordering	Type	+	Material no.	+	Code	=	Ordering no.
example:	422.644	+	53	+	KB	=	422.644.53.KB



Assembly accessories can be found in Chapter 9 “Accessories”.

